

Asthmatherapie im "Tiefen Stollen" beginnt

Am Dienstag, 18. März 2003 beginnt im Besucherbergwerk "Tiefer Stollen" in Aalen-Wasseralfingen die Asthmatherapiesaison. Kuren werden bis zum Sonntag, 9. November 2003 angeboten und dauern bis zu drei Wochen. Auch spezielle Kinderkuren sind möglich. Die Anwendungen unter Tage sind von Dienstag bis Samstag um 8.30 und 16.30 Uhr, sonntags nur 8.30 Uhr.

Dass sich ehemalige Bergwerke auch als Therapieeinrichtungen eignen, beweist der "Tiefe Stollen". Dort werden seit über zehn Jahren Patienten mit Atemwegserkrankungen erfolgreich behandelt. Die hohe Luftqualität im "Tiefen Stollen" ist durch klimatologische Messungen des Deutschen Wetterdienstes in Freiburg nachgewiesen worden. In diesem heilsamen Klima erholen sich die Bronchien und deren Abwehrkräfte werden gestärkt.

Öffentliche Ausschreibung

Das Hochbauamt schreibt auf der Grundlage der VOL folgende Arbeiten aus:

Städtische Gebäude Glasreinigung Gesamtglasflächen: ca. 20 000 m²

Die Reinigungsarbeiten werden in Lose vergeben.

Ausführungszeit: in Schulen ab 23. Juli 2003, andere Objekte nach Vereinbarung

Angboteröffnung: Dienstag, 1. April, 2003, 14.30 Uhr, Zimmer 409

Entgelt: zehn Euro (wird nicht erstattet)

Ende der Zuschlags-/Bindefrist: Dienstag, 15. April 2003

Die Angebote sind an das Amt für Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 404, 73430 Aalen zu richten.

Die Angebotsunterlagen können (2-Fach) ab Montag, 10. März 2003 im Hochbauamt der Stadt Aalen, Marktplatz 30, 3. Stock, Zimmer 332 c, Telefon: 07361/521349 angefordert/abgeholt werden. (Diskette zur Bearbeitung möglich).

Die Stadtwerke Aalen GmbH schreiben die nachstehend aufgeführte Baumaßnahme auf Grundlage der VOB öffentlich zur Vergabe aus:



Erneuerung des Beckenkopfs im Freibad Spiesel

Leistungsumfang: 154 lfdm. Beckenkopfsteine

ca: 50 m² Fliesen

ca. 160 m Edelstahlabschlüsse

ca. 38 Stück Ablauftrohre DN 100 einsetzen

Ausführungszeit: 15. - 16. KW 2003

Angabotsabgabe: Dienstag 11.03.2003, Rathaus, Marktplatz 30, 73430 Aalen

Angboteröffnung: Dienstag 11. März 2003, 14 Uhr, Zimmer 409, 4. Stock, Rathaus, Marktplatz 30, 73430 Aalen

Die Angebotsunterlagen können ab sofort am Empfang bei den Stadtwerken Aalen, Im Hasennest 9, 73433 Aalen, abgeholt werden.

Die Schutzgebühr beträgt 5 Euro. Postversand erfolgt nur bei Einreichung eines VR-Schecks. Die Versandgebühr beträgt 3 Euro.

Noch Kurse frei!

Das aktuelle Semesterprogramm "Frühjahr/ Sommer 2003" zu "Aalen Sportiv" läuft bereits auf "Hochtouren". Augrund der großen Nachfrage werden daher weitere Kurse durchgeführt.

Folgende Angebote können noch wahrgenommen werden:

"Propriozeptive Training": Gleichgewichtsschulung und Koordinationsübungen. Mo., 9.30-10.30 Uhr, ab 24. März, 8 x. Anmeldung: Geschäftsstelle des MTV Aalen, Stadionweg 11, AA. Tel. 07361/94 33 14, Fax 07361/94 33 12 (Mo., 10-12 Uhr, Do., 16.30-19 Uhr), e-mail: mtv.aalen@t-online.de.

"Hatha-Yoga": Gewinnung von Leistungsfähigkeit, Gelassenheit und Lebensfreude. Di., 18.30-20 Uhr, ab 11. März, 10 x.

"Fitness-Mix für Power-Kids": Gesundheitsorientiertes Ganzkörpertraining speziell für "kids". Do., 18-19 Uhr, ab 13. März, 6 x.

"Walking": Durch bewusstes und und zügiges Gehen Kondition und Wohlbefinden verbessern. Mi., 17-18 Uhr, ab 9. April, 6 x.

"Motivation": Jungen und Mädchen lernen mutiger, selbstbewusster und fröhlicher zu werden. Mo., 14.30-16 Uhr, ab 17. März, 4 x. Anmeldung: jeweils Ge-



schäftsstelle des MTV Aalen, Stadionweg 11, AA. Tel. 07361/94 33 14, Fax 07361/94 33 12 (Mo., 10-12 Uhr, Do., 16.30-19 Uhr), e-mail: mtv.aalen@t-online.de.

"Hatha-Yoga": Gewinnung von Leistungsfähigkeit, Gelassenheit und Lebensfreude. Di., 18.30-20 Uhr, ab 11. März, 10 x.

"Fitness-Mix für Power-Kids": Gesundheitsorientiertes Ganzkörpertraining speziell für "kids". Do., 18-19 Uhr, ab 13. März, 6 x.

"Walking": Durch bewusstes und und zügiges Gehen Kondition und Wohlbefinden verbessern. Mi., 17-18 Uhr, ab 9. April, 6 x.

"Motivation": Jungen und Mädchen lernen mutiger, selbstbewusster und fröhlicher zu werden. Mo., 14.30-16 Uhr, ab 17. März, 4 x. Anmeldung: jeweils Ge-

Kindergarten Scheurenfeld

Informationsveranstaltung:
Unterstützen und Grenzen setzen

"Was können Eltern tun, damit sich Ihre Kinder optimal entwickeln können?" Am Donnerstag, 13. März 2003, 20 Uhr wird Prof. Dr. Knörzer auf die Frage eine Antwort finden im Städtischen Kindergarten Scheurenfeld, Spitzwaldweg 14 in Dewangen.

Kreishandwerkerschaft Ostalb

Finanzbuchhaltung mit Lexware

Am Freitag, 7. März 2003 findet von 9 bis 12 Uhr im Haus des Handwerks ein Workshop über Finanzbuchhaltung statt. Anmeldung und weitere Informationen sind bei der Kreishandwerkerschaft Ostalb, Tel. 07361/6356, Fax 07361/64917, www.handwerk-ostalb.de oder email: khs-aalen@handwerk-ostalb.de erhältlich.

Tibet-Fahne weht am Rathaus

Am Montag, 10. März 2003 weht am Aalener Rathaus die tibetische Flagge. Anlass ist das Gedenken an den Aufstand der Tibeter in ihrer Hauptstadt Lhasa am 10. März 1959 gegen die Besetzung durch die Volksrepublik China.

1959 war die "Rote Armee" in das Land des Dalai Lama eingeschoben. Nach offiziellen chinesischen Angaben kamen dabei 87 000 Tibeter ums Leben.

Im vergangenen Jahr beteiligten sich in Deutschland 477 Städte und Landkreise an dieser Aktion.

Auch in Frankreich waren es über 400, in Tschechien 130, in Ungarn mehr als 50.

Ausstellung im Aalener Rathaus: Wohnungslos ist nicht hoffnungslos!

Im Foyer des Aalener Rathauses wird am Mittwoch, 12. März 2003 um 18.30 Uhr die Ausstellung "Wohnungslos ist nicht hoffnungslos!" eröffnet.

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Wohnungslosenhilfe der Caritas Ost-Württemberg haben in Zusammenarbeit mit Sybille Jorwick und Stephanie Niewienz von der Hochschule für Gestaltung in Schwäbisch Gmünd diese Wanderausstellung erarbeitet, die drei Ziele verfolgt: Die Lebenswelt von alleinstehenden Wohnunglosen soll in der Realität dargestellt und den "Vor-Urteilen" des "Normalbürgers" gegenüber gestellt werden.

Außerdem sollen die Hilfsangebote der Caritas in Aalen, Schwäbisch Gmünd und Heidenheim für die Wohnunglosen vorgestellt und bekannter gemacht werden. Darüber hinaus soll zu bürgerschaftlichem Engagement für Wohnunglose motiviert werden.

Bei der Eröffnung im Aalener Rathaus spricht nach der Begrüßung durch Oberbürgermeister Ulrich Pfeifle der Regionalleiter der Caritas Harald Faber.

In die Ausstellung führen dann Wolfgang Lohner als Fachbereichsleiter Wohnungslosenhilfe der Caritas Ost-Württemberg und Dr. Irme Stetter-Karp vom Vorstand des Caritasverbandes der Diözese Rottenburg-Stuttgart ein. Umrahmt wird das Ganze musikalisch von Dr. Rolf Siedler, Betriebsseelsorger in Aalen.

Die Ausstellung führt dann Wolfgang Lohner als Fachbereichsleiter Wohnungslosenhilfe der Caritas Ost-Württemberg und Dr. Irme Stetter-Karp vom Vorstand des Caritasverbandes der Diözese Rottenburg-Stuttgart ein. Umrahmt wird das Ganze musikalisch von Dr. Rolf Siedler, Betriebsseelsorger in Aalen.

Die Einstellung erfolgt derzeit bis Bes.Gr. A 10. Ihre Bewerbung richten Sie bitte innerhalb von 2 Wochen nach Erscheinen dieser Anzeige unter Angabe der Kennziffer an das Personalamt der Stadtverwaltung Aalen, Postfach 17 40, 73407 Aalen.

Stellenbörse

Für unser Amt für Soziales, Jugend und Familie suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Dipl. Verwaltungswirtin/ Dipl. Verwaltungswirt als Leiterin/ Leiter der Abteilung "Soziale Leistungen" (Kennziffer 5003/3)

Ihre Aufgaben

- Kindergartenwesen
- Unmittelbare Zuständigkeit für die städtischen Kindergärten, Rechnungswesen, Controlling, Einführung neuer Steuerungsmodelle, konzeptionelle Weiterentwicklung, usw.)
- Kooperation mit Kinderbetreuungsinstanzen in kirchlicher und freier Trägerschaft (u.a. Zuschussabwicklung im Rahmen der Kommunalisierung)
- Kindergartenbedarfsplanung
- Familienförderung (Bedarfsanalyse, Konzeption und Weiterentwicklung familienfördernder Maßnahmen z.B. Familien- und Sozialpass)
- Leitung der Sachgebiete Wohngeldstelle und Ortsbehörde
- Interne Ausbildungsleitung

Sie haben

- Freude an der Arbeit im Team, können andere begeistern, sind flexibel und belastbar
- ausgeprägte Kontaktfreudigkeit und Durchsetzungsvermögen
- die Fähigkeit, sozialpädagogisches Denken mit betriebswirtschaftlichen Interessen zu verknüpfen
- Kenntnisse in den gängigen EDV-Programmen

Die Einstellung erfolgt derzeit bis Bes.Gr. A 10. Ihre Bewerbung richten Sie bitte innerhalb von 2 Wochen nach Erscheinen dieser Anzeige unter Angabe der Kennziffer an das Personalamt der Stadtverwaltung Aalen, Postfach 17 40, 73407 Aalen.

Beim Rechts- und Ordnungsamt der Stadt Aalen ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle

einer Sachbearbeiterin bzw. eines Sachbearbeiters (Kennziffer 3003/1)

neu zu besetzen. Das Aufgabengebiet umfasst die Sachbearbeitung in den Bereichen:

- Obdachlosenwesen
- Marktwesen
- Wehrangelegenheiten
- Haushaltüberwachung für das gesamte Rechts- und Ordnungsamt
- Sonstige Aufgaben in dem Bereich der Ortspolizeibehörde

Wir suchen Bewerberinnen und Bewerber, die die Ausbildung im mittleren nichttechnischen

Verwaltungsdienst mit Erfolg absolviert haben bzw. eine gleichwertige Verwaltungsausbildung nachweisen können. Sie sollten aufgeschlossen und den besonderen Belastungen des Publikumsverkehrs gewachsen sein sowie über das nötige Durchsetzungsvorwissen verfügen. Die Fähigkeit zu strukturiertem Arbeiten sowie EDV-Grundkenntnisse setzen wir voraus.

Die Anstellung kann sowohl im Beamten als auch im Angestelltenverhältnis erfolgen. Wir bieten einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz, eine leistungsgerechte Vergütung bis Besoldungsgruppe A 8 bzw. Verg.Gr. V c BAT sowie die im öffentlichen Dienst üblichen sozialen Leistungen.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte unter Angabe der Kennziffer innerhalb von 3 Wochen nach Erscheinen dieser Anzeige an die Stadt Aalen, Personalamt, Postfach 17 40, 73407 Aalen. Für Fragen steht Ihnen die Leiterin des Rechts- und Ordnungsamtes, Sonja Fehrbacher, unter der Telefonnummer 07361/52-1107 zur Verfügung.

Altpapiersammlungen

Straßensammlungen

Freitag, 7. März 2003

Rötenberg, Heide, Industriegebiet Süd.

Das Altpapier ist am Abfuhrtag ab 7 Uhr windsicher gepackt und gut sichtbar am Straßenrand bereitzustellen. Kartonagen von Gewerbebetrieben werden nicht mitgenommen!

Samstag, 8. März 2003

Unterkochen- DRK Unterkochen Zebert/Pelzwiesen/Pflaumbach - Siedlergemeinschaft Pelzwiesen Dewangen - Kolpingjugend Dewangen.

Bringsammlungen:

Samstag, 8. März 2003

Ebnat - DRK Ebnat, 9 bis 12 Uhr, Festplatz Thurn- und Taxis-Straße

Gelber Sack

Einsammlung

Bezirk 4 Freitag, 7. März 2003
Bezirk 7 Mittwoch, 12. März 2003
Bezirk 8 Donnerstag, 6. März 2003
Bezirk 9 Mittwoch, 12. März 2003
Bezirk 11 Montag, 10. März 2003

Familienbildungsstätte

Vom Umgang mit den eigenen Eltern

In diesem Kurs soll es darum gehen, mehr Freiräume für unser Handeln zu entdecken, indem wir eigene Wünsche und Motive wahrnehmen, Grenzen erkennen und akzeptieren lernen. Verhalten zu entwickeln, das Vertrauen schafft und die gemeinsame Bewältigung schwieriger Situationen ermöglicht.

Leitung: Karin Siegel, Termin: Donnerstag, 13./20./27. März 2003, 9 bis 11.30 Uhr, Kursgebühr: 21 Euro, mit Familienpass: 12,60 Euro.

Bitte rechtzeitige Anmeldung bei der Familienbildungsstätte Aalen, Wilhelm-Merz-Straße 13, 73430 Aalen, Telefon 07361/979143.

StadtInfo

Amtsblatt der Stadt Aalen

Herausgeber:
Stadt Aalen - Presse- und Informationsamt - Marktplatz 30, 73430 Aalen, Telefon: (0 73 61) 52-11 30, Telefax: (0 73 61) 52 19 02, E-Mail: presseamt@aalen.de
Verantwortlich für den Inhalt:
Oberbürgermeister Ulrich Pfeifle und Presserreferent Bernd Schwarzenbörger
Druck:
Süddeutscher Zeitungsdienst 73430 Aalen, Bahnhofstraße 65. Erscheint wöchentlich mittwochs.

Öffentliche Bekanntmachungen

Zweckverband Gewerbegebiet Dauerwang

Haushaltssatzung 2003

Auf Grund von § 18 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) i.d.F. des Gesetzes vom 16.09.1974 (Ges.Bl. S.408), § 4 Abs. 3, § 81 Abs. 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg in der Fassung vom 3. Oktober 1983 (Ges. Bl. S. 578) ergeht folgende

Bekanntmachung:

1.

Haushaltssatzung des Zweckverbandes für das Haushaltsjahr 2003

Auf Grund von § 18 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) i.d.F. des Gesetzes vom 16.09.1974 (Ges. Bl. S. 408) in Verbindung mit den §§ 81 und 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg in der Fassung des Gesetzes vom 03. 10. 1983 (Ges. Bl. S. 578) und § 5 der Satzung des Zweckverbandes hat die Verbandsversammlung am 06.02.2003 folgenden Wirtschaftsplan beschlossen:

§ 1

Haushaltsplan

Der Haushaltsplan wird festgesetzt mit den **Einnahmen und Ausgaben** in Höhe von 513.740 Euro davon im Verwaltungshaushalt 344.790 Euro im Vermögenshaushalt 168.950 Euro den vorgesehenen Kreditaufnahmen in Höhe von 0 Euro dem Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen in Höhe von 1.025.000 Euro

§ 2

Kassenkredite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 100.000 Euro

§ 3

Verbandsumlage

Die Verbandsumlage nach dem Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2003 wird festgesetzt auf 114.000 Euro Sie setzen sich zusammen aus:

Verwaltungs- und Betriebskostenumlage Allgemeine

Verwaltungsumlage 26.000 Euro

Zinsumlage 58.000 Euro

Kapitalumlage 30.000 Euro

Die Verbandsumlage wird nach § 9 Abs. 2 der Verbandssatzung auf die Verbandsgemeinden umgelegt, und zwar auf die Stadt Aalen mit 50 %, die Gemeinde Essingen mit 50 %.

Die Verbandsumlage beträgt somit pro Verbandsgemeinde 57.000 Euro. Die endgültige Festsetzung der Verbandsumlage erfolgt nach Feststellung des tatsächlichen Jahresaufwandes 2003. Auf die Umlagenanteile können von der Verbandsverwaltung Abschlagszahlungen nach Bedarf angefordert werden.

II.

Wirtschaftsplan des Zweckverbandes für den Eigenbetrieb "Wasserversorgung" für das Haushaltsjahr 2003

Auf Grund von § 14 des Eigenbetriebsgesetzes i.d.F. des Gesetzes vom 08.01.1992 (Ges. Bl. S. 22), § 18 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) i.d.F. des Gesetzes vom 16.09.1974 (Ges. Bl. S. 408) in Verbindung mit den §§ 81 und 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg in der Fassung vom 03. 10. 1983 (Ges. Bl. S. 578) und § 5 der Satzung des Zweckverbandes hat die Verbandsversammlung am 06.02.2003 folgenden Wirtschaftsplan beschlossen:

§ 1

Wirtschaftsplan

Der Haushaltsplan wird festgesetzt mit den Einnahmen und Ausgaben in Höhe von 109.050 Euro davon im Erfolgsplan 57.200 Euro im Vermögensplan 51.850 Euro dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen von 0 Euro dem Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen von 0 Euro

§ 2

Kassenkredite (außerhalb des Zweckverbands-haushalts)

werden keine aufgenommen.

III.

Das Regierungspräsidium Stuttgart hat mit Erlass vom 24. Februar 2003 Nr. 16-2207-551 die Gesetzmäßigkeit der vorgelegten Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2003 gemäß § 28 Abs. 2 GKZ i. V. mit § 121 Abs. 2 GemO bestätigt. Der in § 2 der Haushaltssatzung auf 100.000 Euro festgesetzte Höchstbetrag der Kassenkredite wurde nach § 18 GKZ i. V. mit § 89 GemO vom Regierungspräsidium Stuttgart genehmigt. Weitere genehmigungspflichtige Bestandteile sind nicht enthalten.

IV.

Die Haushaltssatzung 2003 mit Haushaltsplan und Wirtschaftsplan ist vom Montag, 10. März 2003 bis Dienstag, 18. März 2003, ausgenommen Samstag und Sonntag, während den üblichen Dienststunden im Rathaus Aalen, Zimmer 403, und im Rathaus Essingen, Zimmer 212, zur Einsicht ausgelegt.

Aalen, 27. Februar 2003
Zweckverband Gewerbegebiet Dauerwang
gez. Pfeifle
Oberbürgermeister und Verbandsvorsitzender

Werner Zaiß in der Rathausgalerie Aalen

Am Sonntag, 9. März 2003, 11 Uhr wird in der Rathausgalerie Aalen die Ausstellung mit Bildern und Plastiken des Aalener Künstlers Werner Zaiß eröffnet. Thematisch beschäftigen sich die neuen Arbeiten von Werner Zaiß oft mit archaisch wirkenden Grundmustern und Zeichen, die aus dem Urgrund der Menschheitserfahrung zu stammen scheinen. Dieser Formenkanon spiegelt sich sowohl in seinen Farbholzschnitten, als auch in Stelen und Objekten aus Stahl, manchmal mit Holz kombiniert, wider. Eine eindrückliche Symbolik gibt diesen Werken spannungsreiche Kraft und Intensität. Die Ausstellung anlässlich des 60. Geburtstags des Künstlers wird von Oberbürgermeister Ulrich Pfeifle eröffnet. Hermann Schliudi aus Aalen führt in die Werke ein. Musikalisch umrahmt wird die Vernissage von "Handglocke" mit Musik zwischen Folk, Blues und Tänze.

Haus der Jugend

Betreuter Kindernachmittag

Im Haus der Jugend findet jeden Montag, Dienstag und Mittwoch von 14 bis 17 Uhr ein betreuter Kindernachmittag statt. Herzlich willkommen sind alle Jungen und Mädchen von zehn bis 14 Jahren. Der Internetbereich kann in dieser Zeit unter Aufsicht und umsonst genutzt werden. Parallel finden von Montag bis Mittwoch gezielte Aktionen statt, zum Beispiel Basteln, Kochen, Backen, Turniere und vieles mehr. Folgende Aktionen sind geplant:

Montag, 10. März 2003, Gipsmodell: Gips wird angerührt und in eine Form gefüllt. Nach einer Trockenzeit von ca. 40 Minuten kann das Bild bemalt werden. Kosten ein Euro

Dienstag, 11. März 2003, Internet für Alle: Hier können alle umsonst und ohne Vorkenntnisse im Internet surfen.

Mittwoch, 12. März 2003, Eier für den Osterstrauß: Bring ausgeblasene Eier mit und sei kreativ. Durch Wachs- und Leimtechnik entstehen wunderschöne Osterreier.

Das Betreuungsteam freut sich auf alle Besucher. Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Wilhelm-Merz-Str. 3, 73430 Aalen, Telefon: 07361/52-2246.

Die Stadt Aalen und der Verein Aalen City aktiv suchen für die Gestaltung des Osterbrunnens

eine gute gewachsene Koniferen.

Wer kann uns solche zur Verfügung stellen?

Die Bäume werden von uns selbst geschnitten und abgeholt.

Für weitere Informationen steht Ihnen Heine Vajda, Tel. 07361/555278, vormittags zur Verfügung.

Land fördert Agenda-Projekte

Das Land Baden-Württemberg unterstützt herausragende Projekte der Lokalen Agenda 21 mit bis zu 20.000 Euro. Stichtag für die Antragstellung ist der Mittwoch, 30. April 2003. Das neue Förderprogramm löst den seit 1999 stattfindenden Wettbewerb zur Lokalen Agenda 21 ab. Bevorzugt gefördert würden dieses Jahr Projekte, an denen sich Kinder und Jugendliche (z. B. Schulprojekte im Bereich Energiesparen) beteiligen, Projekte zum Thema "Lokale Agenda und EINE Welt" sowie Modellprojekte mit innovativen Ansätzen. Pläne schmieden allein genügt jedoch nicht. Das neue Programm soll dazu anspornen, konkrete Projekte zu entwickeln und umzusetzen. Den Schwerpunkt des neuen Förderprogramms sollen Projekte bilden, die in besonderer Weise die Ziele aus dem Umweltplan des Landes aufgreifen, wie z. B. den Klimaschutz oder die umweltfreundliche Mobilität. Die Landesregierung hat Ende 2000 den Umweltplan Baden-Württemberg beschlossen. Darin werden Leitvorstellungen für eine dauerhaft umweltgerechte Entwicklung des Landes dargestellt. Viele Projekte der Lokalen Agenda 21 sind geeignet, Problemstellungen vor Ort aufzugreifen und zu lösen. Sie dienen aber auch als Vorbild für gleichgelagerte Situationen an anderen Stellen. Projektanträge sind bei dem Agendabüro der Landesanstalt für Umweltschutz (LfU), Griesbachstrasse 1, 76185 Karlsruhe, Telefon 0721/9831505, Fax 0721/9831414 oder unter <http://www.lfu.baden-wuerttemberg.de> sowie über agenda21@fuka.lfu.bwl.de erhältlich.

Kleine Missgeschicke

Das Agendaprojekt "Klappe, die 1." zeigt am Montag und Dienstag, 10. März und 11. März 2003 um 18 Uhr und am Mittwoch, 12. März 2003 um 20.30 Uhr im Kinopark Aalen den Film "Kleine Missgeschicke" (Dänemark 2001, Drama/Komödie, 104 min, Regie: Annette K. Olesen)

Als Mutti stirbt, schlittert eine Durchschnittsfamilie in die Krise: Wer macht jetzt Schnitzel? Leben lernen mit schwarzem Humor. Der Tod der Mutter stürzt die erwachsenen Mitglieder einer dänischen Durchschnittsfamilie in persönliche Krisen: Lebensangst, Beziehungsängstlichkeit, Inzestverdacht, Karrieregeilheit und Liebessehnsucht - die zwischen Leichtigkeit und Tiefgang bravurös gründelnde Tragikomödie lässt nichts aus...

Weitere Auskünfte zur Lokalen Agenda 21 in Aalen erhalten Sie bei Friedrich Erbacher im Agenda-Büro der Stadt Aalen, Telefon 07361/52-1333 oder per E-Mail: agenda21@aalen.de.

Informationen zum Thema Nachhaltigkeit finden Sie auch im Internet: www.nachhaltigkeit.aachener-stiftung.de



Schottisches Bad / Teilmassage und Badbesuch

Begrüßen Sie den Frühling mit neuem Hautgefühl.

Entspannen Sie beim Körperpeeling mit Bretonischem Meersalz und anschließender Massage.

- auch als Gutschein erhältlich -

Tel. (0 73 61) 94 93 - 0

www.Limes-Thermen.de

Stadtwerke Aalen GmbH

LIMES-THERMEN AALEN

Begegnungsstätte Bürgerspital

Einführung in die EDV

Donnerstag, 6. März 2003, 15 Uhr

Bei diesem Vortrag stellen wir Ihnen unser EDV-Programm vor. Anschließend besteht die Möglichkeit, sich bei den jeweiligen Kursleitern über Details der Kurse zu informieren.

Zauberer Amadeus im Café

Donnerstag, 6. März 2003, 15 Uhr

Sie werden verblüfft sein, wenn Amadeus die Gesetze der Natur außer Kraft setzt.

Altkleidersammlung

Der Malteser-Hilfsdienst e.V. führt am Samstag, 8. März 2003 ab 8 Uhr eine Altkleidersammlung durch.

Gesammelt werden Altkleider und Schuhe in Aalen, Hüttingen, Abtsgmünd, Essingen, Oberkochen und Neresheim. Die Kleidersäcke sollten ab 7.30 Uhr sichtbar an den Straßenrand bereitgestellt werden.

Kleider die bis 17 Uhr nicht abgeholt wurden können telefonisch reklamiert werden unter der Telefonnummer 07361/939411.

Die Dienststelle ist auch sonntags besetzt.

Anmeldung und Informationen bei der Kontaktstelle Frau und Beruf Ostwürttemberg.
Ansprechpartnerin: Daniela Borsody, Telefon 07171/92753-30.
Frau und Beruf, Kontaktstelle Ostwürttemberg, Universitätspark 1, 73525 Schwäbisch Gmünd, Telefon: 07171/92753-30, Fax: 07171/92753-33, E-Mail: frau-beruf@ostwuerltemberg.de

StadtInfo

Amtsblatt der Stadt Aalen

Stadt Aalen

Mittwoch,
5. März 2003
Ausgabe Nr. 10

Frauen

Weltgebetstag

Freitag, 7. März 2003, Liturgie aus dem Libanon: "Heiliger Geist, erfülle uns" 14.30 Uhr feiern mit Kinder in St. Maria und 18 Uhr Feiern in St. Maria. Vorher Informationsveranstaltung in der Methodistischen Kirche Aalen.

Internationaler Frauentag

Samstag, 8. März 2003 - Alte Hüte - Neue Hüte. 11 Uhr Matinée, Frauen-Netzwerk und Aalener Frauenbeauftragte, Großes Foyer im Aalener Rathaus.

EDV-Grundlagen für

Wiedereinsteigerinnen (1)

Donnerstag, 13. März 2003, 9 bis 11.30 Uhr, Vormittagskurs mit Alexandra Hecht, acht mal, VHS Aalen, Trohaus, EDV-Raum 1.

Frauen-Kleider-Basar

Am Samstag, 29. März 2003 von 10 bis 14 Uhr findet im Katholischen Gemeindehaus St. Ulrich ein Frauen-Kleider-Basar statt.

Angeboten werden können alle Frühjahrs- und Sommerbekleidung sowie Schuhe und Accessoires.

Außerdem gibt es einen Kaffee- und Kuchenverkauf. Ab Montag, 10. März, 9 Uhr kann man sich unter Telefon 0175/7313134 anmelden.

Volkshochschule

Donnerstag, 6. März 2003

Vortrag: Das Leben im heutigen Indien - ein interkulturelles Gespräch mit einem deutschsprachigen, Prof. Dr. V. Ganeshan, Moderation: Erwin Hafner, 17 Uhr, Torhaus.

Montag, 10. März 2003

Vortrag: August Macke und "Der Blaue Reiter", Ingrid Trappel-Behrens, 19.30 Uhr, Torhaus.

Infoterminal: Zeichnen, Malen, Drucken in der Provence und Skulpturenkurs in der Provence, Ingo Hoffmann, 18.30 Uhr, Torhaus.

Dienstag, 11. März 2003

Vortrag: Waldorfpädagogik zum Kennenlernen für Eltern und alle Interessierten, Andreas Pelzer, 20 Uhr, Torhaus.

Infoabend zum Kurs "Kreativ-Schneidelei", Erika Schnee, 18 Uhr, Wasseraflingen, Bürgerhaus.

Nähere Auskünfte zu den Veranstaltungen erhalten Sie auch unter Telefon 07361/9583-0.

Rentenberatung

IKK Aalen

Donnerstag, 13. März 2003

Von 15 bis 17 Uhr, IKK Aalen, Curfestr. 4 bis 6, Besprechungszimmer Geschäftsführung, bitte anmelden, Telefon 07361/5712-121.

Veranstaltungen

Freitag, 7. März 2003

Tiere, Teddys und mein Stips, Kindertheater, Haus der Jugend, 15 Uhr

Kabarett "Ned scho widdä", Konzertbüro Augsburg GmbH, Stadthalle Aalen, 19.30 Uhr

Sonntag, 9. März 2003

VfR Aalen - SV Darmstadt 98, Waldstadion der Stadt Aalen, 15 Uhr

Dienstag, 11. März 2003

Erfahrungsaustausch zur Praxis am Teleskop, Volkssternwarte Aalen, 20 Uhr

Seminar: Erste Hilfe am Hund, Stephan Schubert, Stadthalle Aalen, 19 Uhr

Mittwoch, 12. März 2003 **Diagonal-Multivisionsshow "Südafrika"**, Blickfang/H. Fleck, Stadthalle Aalen, 20 Uhr.

Zu verschenken:

2 Zwergekaninchen, weiblich, Telefon 07361/931313;

3 Fahrräder, Telefon 07361/68693; ca 5 m² Verbundsteine, Telefon 07366/920537;

1 Monitor, 12 Zoll, Telefon 07361/942200;

1 Edelstahlspülle mit Unterschrank, 2 Hängeschränke, 1 Unterschrank, 1 Waschzuber, gut erhalten, 1 Eckelement Sofa, gut erhalten, Telefon 07361/960271;

Schwarze und weiße Schieferplatten, verschiedene Größen, Telefon 07361/4136,

2 Stahlöltanks je 1 500 l, Telefon 07361/961365 ab 16 Uhr.

Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Fr., 10 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, Tel. 07361/52-1130.

Nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen werden veröffentlicht!

Gottesdienste

Katholische Kirchen:

Marienkirche: So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 11 Uhr Eucharistiefeier, 18 Uhr Andacht;

St. Michaels-Kirche (Pelzwiesen): Sa. 18.30 Uhr Vorabendmesse, So. 11 Uhr

Eucharistiefeier der Kroaten; **St. Augustinus-Kirche** (Triumphstadt): So. 9.45 Eucharistiefeier der Italiener, 19 Uhr

Wortgottesdienst mit Kommunionfeier;

St. Elisabeth-Kirche (Graulhof): So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **Heilig-Kreuz-Kirche** (Hüttfeld): Sa. 18.30 Uhr Vorabend-Eucharistiefeier, Do. 18 Uhr Rosenkranz, 18.30 Uhr Eucharistiefeier;

Salvatorkirche: Fr. 8.30 Uhr Eucharistiefeier, So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier, Mo. 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier;

Peter- u. Paul-Kirche (Heide): So. 9.15 Uhr Eucharistiefeier, Di. 18.15 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier, Do. 17 Uhr Anbetung; **Ostalb-klinikum:** So. 8.30 Uhr Eucharistiefeier, Mi. 19 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **St. Bonifatius-Kirche** (Hofherrnweiler): Sa. kein Gottesdienst, So. 9 Uhr Eucharistiefeier; **St. Thomas** (Unterrombach): So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

Evangelische Kirchen:

Stadtkirche: So. 10 Uhr Gottesdienst;

Augustinuskirche: Jeden 2. u. 4. So. i. M. um 8.30 Uhr; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss; **Mariuskirche** (Hüttfeld): So. 10.30 Uhr;

Martinskirche (Pelzwiesen): So. 10.30 Uhr; **Ostalb-klinikum:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst, jeden 3. So. i. M. oek. Gottesdienst; **Peter- u. Paul-Kirche:** So. 10.30 Uhr jeden 1. und 3. So. i. M.; jeden letzten So. i. M. 9.15 Uhr ökum. Gottesdienst;

Christuskirche (Unterrombach): So. 10 Uhr Gottesdienst; **Martin-Luther-Saal** (Hofherrnweiler): So. 9 Uhr Gottesdienst.

Kurzfristige Änderungen sind möglich. Die übrigen Gottesdienste der Kirchen und Konfessionen entnehmen Sie bitte der Tageszeitung.

Aalener Familiennachrichten

Geburten

■ 12. Februar 2003

Dorian Justin, S. d. Sabrina Tetzlaff, Aalen, Spieselstraße 23

■ 17. Februar 2003

Sarah, T. d. Dieter Anton Lemmer und Sandra geb. Funk, Neresheim, Großkuchener Straße 22

■ 18. Februar 2003

Tushar, S. d. Vijay Kumar und Anju Saini, Aalen, Brauernstraße 10

Lara, T. d. Josef Paul Kortyka und Claudia geb. Mühlberger, Neresheim, Schönwälder Ring 5

Julian, S. d. Gerhard Paul Seidel und Andrea geb. Kübler, Ellwangen/Jagst, Beethovenstraße 16

Laura, T. d. Hansjörg Vogel und Brigitte Vogel, Abtsgmünd, Mendelstraße 18

Jule Sophie, T. d. Jörg Christoph Esslinger und Susanne geb. Vogl, Königsbronn, Schubartstraße 12

■ 19. Februar 2003

Melissa, T. d. Bianca Bieg, Riesbürg, Röhrbachpark 4

■ 21. Februar 2003

Marcel, S. d. Bernhard Böger und Marlies Margit geb. Grabemann, Bartholomä, Oberer Berg 17

Florian, S. d. Martin Ehinger und Tanja Bettina geb. Schmid, Abtsgmünd, Alte Abtsgründler Straße 6/1

Jonas, S. d. Maren Ines Maier, Böbingen an der Rems, Höhenstraße 21

Janie Margrit, T. d. Timo Müller und Alexandra Nicole geb. Distl, Aalen, Steinertgasse 56

Alisa, T. d. Ali Borić geb. Karakuyu und Sandra Borić, Aalen, Max-Reger-Str. 19

Hochzeiten

Fahren

Alfa

Seriennäßig: 1 Jahr Volkasko gratis - Alfa 147/Alfa 156 -

Autohaus D'Onofrio GmbH
Aalen-Oberallgäu
Tel. (0 73 61) 7 20 07
www.autohaus-donofrio.de

Audi

Verk. roten Audi 80

2.0 I E, Bj. 92, 115 PS, 158 000 km, SD, SR-Aufleger + 4 WR, RC, VB 3200,- €. Telefon (0 71 73) 1 31 94

SUCHE AUTO, TÜV, km, Kategal, gute Barzahl. Tel. (0 71 74) 71 10 od. 01 71/75 00 35 (auch Unfallautos).

Kaufe alle Pkw/Lkw/Busse/GLW Rost - km - TÜV - Unfall egal! 190, 123, 124, Honda, Mazda, Toyota, Hiace, L300, BMW, VW, Ford. 0 73 61/6 66 55

Verk. Audi 80 S

Bj. 90, 90 PS, TÜV/AU bis 7/04, ca. 138 000 km, SR u. WR, VB 1750,- €. Telefon (0 71 75) 41 29 od. (0 70) 1 26 78 36

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L 300, VW, Ford Transit, Unfall, TÜV, Motor- und Getriebeschäden, Kat, km, Rost, egal, Tel. auch Sa. + So. 0 73 61/4 36 69

Kaufe alle Pkw, Lkw, Busse, GLW, alle Mercedes, Toyota, L